



es-US

## Un vistazo

Comencemos. Te guiaremos durante el inicio y te diremos dónde encontrar más información sobre tu teléfono y sus excelentes funciones.



## Introducción de tarjetas

Según el modelo, el teléfono podría admitir el uso de dos tarjetas SIM.

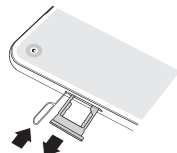
**Precaución:** Asegúrate de usar la tarjeta SIM del tamaño correcto y no la cortes.



Nano SIM

### Introduce las tarjetas Nano SIM y de memoria.

Inserta la herramienta SIM en el agujero de la bandeja para sacarla.

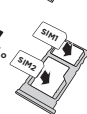


Coloca las tarjetas SIM con los contactos dorados hacia abajo. Inserta una tarjeta microSD opcional (se vende por separado).



**Modelo de una sola SIM:**

**Modelo de SIM dual:**



### Vuelve a poner la bandeja en el teléfono.



**Precaución:** Maneja la bandeja con cuidado para evitar doblarla.



## Finalización

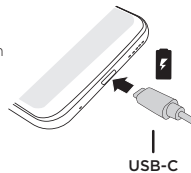
Conecta el cargador para cargar completamente el teléfono, luego enciéndelo. Sigue las indicaciones en pantalla para comenzar.

Si tu teléfono utiliza dos tarjetas SIM, sigue las instrucciones para configurarlas.

**Nota:** Para obtener la mejor experiencia de carga, utiliza un cargador Motorola. No se recomienda el uso de otros cargadores.

### Cárgalo.

Antes de usar el teléfono, cárgalo completamente con el cargador proporcionado.



USB-C

### Enciéndelo.

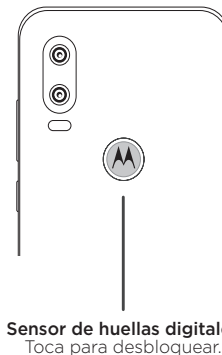


Mantén presionado el botón de encendido hasta que la pantalla se ilumine.

## Seguridad y comodidad

Bloquear, desbloquear y mucho más con facilidad.

- **Huella digital y pantalla de bloqueo:** desliza hacia arriba desde la pantalla principal y, luego, toca **Configuración** > **Seguridad y ubicación**.
- **Navegación con un botón:** en la pantalla principal, toca **Moto** > **Acciones Moto**.



Sensor de huellas digitales  
Toca para desbloquear.

motorolaone  
VISION

léeme

*Precaución: Antes de usar el teléfono, lee la información legal, regulatoria y de seguridad importante que se proporciona con el producto.*

android one

## Aplicaciones útiles

Cuando tu teléfono esté funcionando, prueba estas aplicaciones para ver qué puedes hacer con tu nuevo teléfono.



**Encuétralo en:** desliza hacia arriba desde la pantalla principal para ver todas las aplicaciones.

- **Moto:** navega por las funciones especiales diseñadas para ahorrar tiempo y facilitar tu día. Ve las opciones de pantalla, las acciones que tu teléfono puede hacer y más
- **Cámara:** tu cámara toma fotos y videos nítidos y claros, pero eso no es todo. Ve funciones como Google Lens™, panorámica y selfie grupal.
- **Asistente de Google:** haz las cosas mientras te desplazas usando tu voz. Realiza llamadas y envía mensajes de texto, te recuerda pasar por la tienda y más. Simplemente, mantén presionado el botón Principal para empezar.
- **YouTube:** ve tus canales favoritos, escucha la música que te gusta y sube videos para compartirlos con personas de todo el mundo.
- **Google Duo:** videollamadas sencillas y de alta calidad cuando estás en una conexión 3G, 4G o Wi-Fi.
- **Google Fotos:** todos tus videos y fotos organizados automáticamente para que puedas compartir y guardar lo que importa.

**Nota:** Las actualizaciones de software se realizan con frecuencia, por lo que es posible que tu teléfono no tenga todas las aplicaciones o funciones mencionadas.

## Ayuda y mucho más

Obtén respuestas, actualizaciones e información:

- **Para obtener ayuda:** desliza hacia arriba desde la pantalla principal y, luego, toca  **Configuración** > **Ayuda** para aprender a utilizar el teléfono y obtener soporte.
- **Obtener más:** obtén software, guías del usuario y mucho más en [www.motorola.com/mymotoone](http://www.motorola.com/mymotoone)
- **Obtén aplicaciones:** presiona  **Play Store** para navegar y descargar aplicaciones.
- **Únete a la conversación:** encuéntranos en YouTube™, Facebook™ y Twitter.

## ¿Dónde encuentro información sobre seguridad, reglamentos y aspectos legales?

Con el objetivo de brindarte un mejor acceso a esta importante información, podrás acceder al material en el menú de configuración del teléfono y en la web. Revisa estos materiales antes de utilizar el teléfono. Para acceder al material desde un teléfono conectado, desliza hacia arriba desde la pantalla principal y, luego, toca **Configuración** > **Sistema** > **Información legal**, y selección a un tema. Para acceder a los materiales desde la red, visita [www.motorola.com/device-legal](http://www.motorola.com/device-legal).

**Resistente al agua.** El diseño resistente al agua de tu teléfono crea una barrera que ayuda a proteger contra la exposición moderada al agua, como derrames accidentales, salpicaduras o lluvia ligera. No está diseñado para ser sumergido en agua o expuesto a agua presurizada u otros líquidos. La resistencia al agua puede disminuir con el tiempo. No es impermeable. En el caso de que el teléfono sea expuesto al agua, seca completamente el dispositivo y los puertos con un paño suave y limpio. No cargues el teléfono mientras esté mojado. La garantía no cubre los daños provocados por el agua. Para obtener más información, consulta Ayuda en tu teléfono. Desliza hacia arriba desde la pantalla principal y toca **Configuración** > **Ayuda**.

**Seguridad de la batería.** Antes de armar, cargar o usar el teléfono por primera vez, lee la importante información legal y de seguridad que se proporciona con el producto.

Si tu teléfono deja de responder, mantén presionado el botón de encendido hasta que la pantalla se oscurezca y el dispositivo se reinicie.

Por tu seguridad, la batería del teléfono solo se debe retirar en un centro de servicio aprobado por Motorola o por un profesional calificado independiente.

### Aviso:

- No intentes retirar o reemplazar la batería, ya que puedes dañarla y podrías resultar con quemaduras y lesiones.
- No rompas, dobles (a excepción del uso normal de la bisagra) ni expongas el teléfono al calor ni a líquidos. Esto puede dañar la batería, así como causar quemaduras o lesiones.
- No seques tu teléfono en un horno de microondas, un horno convencional ni con un secador.

**Aviso sobre el uso con volumen alto.** Para evitar posibles daños auditivos, no escuches a un volumen alto durante períodos prolongados.

**Desecho y reciclaje.** iCoopera con un granito de arena! No deseches teléfonos ni accesorios eléctricos (como cargadores, audífonos o baterías) con la basura doméstica. El empaque del producto y las guías del producto solo se deben desechar de acuerdo con los requisitos nacionales de recolección y reciclaje. Para conocer detalles sobre los planes nacionales de reciclaje aprobados y las actividades de reciclaje de Motorola, visita: [www.motorola.com/recycling](http://www.motorola.com/recycling).

**Uso.** Este teléfono es compatible con aplicaciones y servicios que podrían utilizar muchos datos; por lo tanto, asegúrate de que tu plan de datos satisfaga tus necesidades. Contacta a tu proveedor de servicios para obtener más detalles. Es posible que algunas aplicaciones y funciones no estén disponibles en todos los países.

**Garantía.** Este producto está cubierto por la garantía limitada de Motorola. Para revisar la garantía del teléfono, desliza hacia arriba desde la pantalla principal y, luego, toca **Configuración** > **Sistema** > **Información legal** > **Garantía** o visita [www.motorola.com/device-legal](http://www.motorola.com/device-legal). También puedes obtener una copia de la garantía contactando a Motorola: Motorola Mobility LLC, Attention Customer Service—Warranty Request, 222 West Merchandise Mart Plaza, Suite 1800, Chicago, IL 60654.

**Arbitraje y exclusión.** Salvo en aquellas instancias que prohíbe la ley, toda controversia o reclamo que surja de cualquier producto Motorola, o tenga relación con este, se resolverá mediante un arbitraje vinculante, en lugar de un tribunal, a menos que optes por la exclusión. Para la exclusión, envía una notificación de rechazo en un plazo de 30 días después de realizar la compra. En esta, debes incluir tu nombre, dirección, número de teléfono, nombre del dispositivo y número de serie del dispositivo. Además, debes informarle a Motorola que rechazas esta disposición de arbitraje en la siguiente dirección: Motorola Mobility LLC, 222 West Merchandise Mart Plaza, Suite 1800, Attn: Arbitration Provision Opt-Out, Chicago, IL 60654 o comunicate mediante la dirección de correo [arbitrat@motorola.com](mailto:arbitrat@motorola.com). Para localizar el número de serie (IMEI) del teléfono, desliza hacia arriba desde la pantalla principal y, luego, toca **Configuración** > **Sistema** > **Acerca del teléfono**. Para obtener más información acerca de esta disposición de arbitraje, en el teléfono, desliza hacia arriba desde la pantalla principal y, luego, toca **Configuración** > **Sistema** > **Información legal** > **Arbitraje y exclusión**, o visita [www.motorola.com/device-legal](http://www.motorola.com/device-legal).

**Avisos legales.** Algunas funciones, servicios y aplicaciones dependen de la red y es posible que no estén disponibles en todas las áreas; puede que se apliquen términos, condiciones o cargos adicionales. Contacta a tu proveedor de servicios para obtener más detalles. Todas las funciones, la funcionalidad y otras especificaciones del producto, así como la información incluida en esta guía, se basan en la información más reciente disponible, la que se considera precisa en el momento de la impresión. Motorola se reserva el derecho a corregir, cambiar o modificar cualquier información o especificación sin previo aviso ni obligación.

**Derechos de autor y marcas comerciales.** MOTOROLA, el logotipo de la M estilizada, MOTO y la familia de marcas MOTO son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de Motorola Trademark Holdings, LLC. LENOVO es una marca comercial de Lenovo. Google, Android, Google Play y otras marcas son marcas comerciales de Google LLC. El logotipo de microSD es una marca comercial de SD-3C, LLC. Fabricados con tecnologías Dolby bajo licencia de Dolby Laboratories. Dolby Audio y el símbolo de la doble D son marcas comerciales de Dolby Laboratories. Todos los demás nombres de productos o de servicios pertenecen a sus respectivos dueños.

© 2019 Motorola Mobility LLC. Todos los derechos reservados.

ID del producto: **motorola one vision** (modelo XT1970-2)  
Número de manual: SSC8C51241-A

Motorola Mobility LLC  
222 W. Merchandise Mart Plaza  
Chicago, IL 60654  
[www.motorola.com](http://www.motorola.com)



SAR

Para ver los valores SAR del teléfono, visita <https://motorola.com/sar>.

Este producto cumple con las normas nacionales e internacionales de exposición a RF correspondientes (norma SAR) cuando se utiliza en condiciones normales al apoyarlo contra la cabeza, usarlo o llevarlo a una distancia de 5 mm del cuerpo. Las normas SAR incluyen un margen de seguridad considerable, destinado a garantizar la seguridad de todas las personas, independientemente de su edad o salud.

Para ver información adicional sobre SAR en tu teléfono, desliza hacia arriba desde la pantalla principal y, luego, toca > **Sistema** > **Información legal** > **Información de RF**. Para ver la información en Internet, visita [www.motorola.com/rfhealth](http://www.motorola.com/rfhealth).

motorola.com

